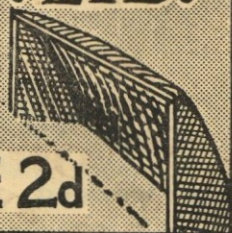


LUTON TOWN FOOTBALL AND ATHLETIC CO. LTD.

OFFICIAL
JOURNAL

PRICE 2d



FOOTBALL LEAGUE—DIVISION II

SATURDAY, DECEMBER 27th, 1947

LUTON TOWN v. LEEDS UNITED

“TRUE-FORM”

The Finest Footwear in the Town



BUY DIRECT FROM THE MAKERS



LOCAL BRANCH:

32, GEORGE STREET

Head Office and Factories: NORTHAMPTON

LILLYWHITES

versus.....

HOME GROUND * LEA GRAVE ROAD

OUR TEAM FOR THE YEAR

Kick Off 8 a.m.

Goal	Our Colours	Lillywhite
Opponents	Any other colour	
1	2	3
D. Ores	Price	Gates
4	5	6
Oaks	F. Looings	Longpoles
7	8	9
F. Inwood	C. Iron	B. Oxes
10	11	
T. R. Ellis	L. Adders	
Referee	T. Amber (Control)	
Linesmen	D. Liverynck	Reserves
	R. O. De Transport	Seymour B. Oxes
		N. P. Banks

OPEN COMPETITION (Not yet up to Pre-war standard)

"Twenty Bobbers" List still Open

UP THE LILLYWHITES! We are always at home

LUTON BOBBERS STAND CLUB Telephone 2566

BOBBERS NOTES

Last Saturday our visitors came from the city made famous by Lady Godiva, and we all know owing to that Lady riding a white horse through the streets what happened to "Peeping Tom," but the "Bantams" showed us that they could travel a good deal faster than Lady Godiva's horse, and were not afraid of our boys having a peep at them now and again but they did not stay long enough in one place for them to put glasses on. Still our boys fell to the temptation and suffered the same as "Peeping Tom." It is a fact to remember that if a rabbit gets up in front of a dog that the dog does not stay there to see if the rabbit will come back to it but takes up the running. If only our boys had taken up the chase earlier in the game, like they did in the last five minutes, we should not have lost our unbeaten home record, and these two lost points do not give us a happy position in the League Table, as we have now reached the completion of the first half of the season. So let us hope we shall now start to climb up the Table to a safe position.

Now supporters, one and all, we ask you not to be contented with a peep at what the Bobbers Stand Club is doing, but put your glasses on and have a good look around the ground. We don't come for 90 minutes during a season but are always with you, and who knows your requirements better than the Bobbers? Since we started we have erected two stands, tea bars at all parts of the ground and now have a Building Fund of £2,507-14-4 for the erection of a cover over the main terraces

and last, but not least, a Club Room the whole length of the ground under the first stand we erected. Here for 1/2 yearly you can become a member and instead of putting your glasses on to have a peep, you can pick a glass up and have a drink to the health of friends and the sporting world, and if you are fond of games we can offer them to you including skittles, darts, dominoes etc. Yes, we have a ladies' dart team, so you can enrol your wife or lady friend. Our Skittle Team is still top of the League, Div. I, winning all eleven games. Our Reserve Team is third in Div. II. The Dart Team top of Div. III, and our collectors who went out to reach double figures on Saturday nearly succeeded, the result being £9-11-1. They have to rely on the help from you and we are sure that as this will be the last collection of the year, you will reach double figures.

Today we have as visitors Leeds United. They are quite new to Kenilworth Road, and we are hoping for a good game, and when the final whistle has sounded our boys will have gained two points. Our Reserves are at Millwall today. Good luck to you Stiffs, try and do at the "Den" what you did at Ipswich.

*The Bobbers Stand Club Committee wish the
Directors, Players and Staff,
Bobbers Members and Supporters
A Happy New Year and
Good Results from all Matches Played*

LUTON FOOTBALL AND



TOWN ATHLETIC CO.

Telephone No. 3151.

LIMITED.

President: Chas. Jeyes, Esq., C.A.

Vice-President: The Rt. Hon. The Lord Luke of Pavenham

Directors:

Chairman: Chas. Jeyes, Esq., C.A.

Vice-Chairman: Philip W. Wright, Esq.

Frank J. Andrews, Esq.

Horace S. Hewson, Esq.

Henry Richardson, Esq.,

A. F. England, Esq.

Percival G. Mitchell, Esq.

E. Hugh Woods, Esq.

Secretary: Mr. Philip Coley.

Team Manager: Mr. Dally Duncan

Honorary Medical Officer: E. J. Crarer, Esq., M.B., Ch.B.

Honorary Solicitors: Messrs Machin & Co., 17-19, George Street West, Luton.

CLUB NOTES

By the time today's matches are concluded footballers all over the country will be very grateful, for whatever football supporters say to the contrary, to travel distances as is the case of most footballers and play a minimum of two matches at the pace at which present day soccer is played necessitates a player being 100% fit.

We wind up our Christmas programme here with a visit from Leeds United and extend to them a most cordial welcome on their very first visit to Luton. We trust, whatever the result of the game may be, that they will carry away with them very pleasant memories of their first journey to the town where the Vauxhalls and Commers are made but also where the hats are made which are known all over the world.

No comment can be made as to how our boys fared yesterday at Elland Road, where our visitors of today were our hosts, as this programme had to be printed before that game was played. We, of course, hope our lads came away with the spoils which, even after Saturday's display against Coventry, could confidently be expected. With any luck at all, even after being two goals down last Saturday, we would have run out winners in the end. But form is a very poor guide, especially at Christmastide.

Christmas to the professional footballer means long journeys, hard games and little or no time at home. Our first team experience was no exception, for on Christmas Day they left Luton on the 5.36 p.m. train which arrived at Leeds at 10.14 p.m., (in a non-restaurant car too). After the game on Boxing Day a dash to Leeds station to catch the 5.15 p.m. train which was due at Hitchin at 8.45 p.m., where a bus was awaiting them in which to complete the journey. It was at first thought that the party would not arrive in Luton until the early hours of this morning but a fine piece of co-operation by the Railway authorities who agreed specially to halt the train at Hitchin, enabled our lads (we hope) to enjoy a little of the Festive Season in their own homes as well as a good nights rest before today's match. We are very grateful to the Railway Companies concerned for this very nice gesture.

The "Stiffs" rose early on Christmas Day to be at Southend for an 11.15 a.m. kick-off. After their splendid win at Ipswich last Saturday, two more points from the "Shrimpers" would help our position in the Combination League Table considerably. Birmingham City Reserves were our visitors here yesterday, and our boys would be all out to take revenge for the 6 to 1 defeat inflicted on us by Birmingham earlier in the season. The "Stiffs" are playing very well just now and their win at Ipswich was all the more creditable when it is realised that seven members of Ipswich first team were playing that day. The Reserves open up the New Year with their first game in the Football Combination Cup by a visit from Coventry City. Kick-off 2.30 p.m., and there is no reason why we should not do just as well in the Cup as we have done in the League.

On Monday next the boys leave for Redcar for a weeks rest and in preparation for the second half of the League Competition and Cup Tie(s). They have a stiff task in front of them and next month, apart from the Cup Tie with Plymouth, the first team visit Newcastle and West Bromwich Albion, our only home game being against Birmingham City providing no replay is necessary with Plymouth. All three teams are at the top of the Second Division and each thinks they will get promotion. It is a very stiff series of matches but the better the opposition the better our lads play so it is going to be a very interesting struggle.

1948 is nearly here and with its advent many will be wondering what the New Year has in store for each one of us. Much may happen and much can and must be achieved in many fields of our daily lives if we are to continue a Great Britain in every sense of the word. It is confidently stated that we are through the worst of our difficulties and it is now a matter of pressing on and consolidating our hard-won position. We sincerely trust that is what the New Year means, for we do not mind hard work if a just reward can be enjoyed for our labours. But we will all face the New Year with confidence and trust it will be a Very Happy and a Prosperous one for each and everyone of us.

ON THE
WAY!



NEW YEAR
1948

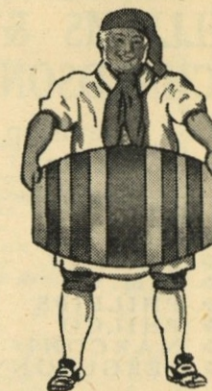
Useful and Attractive **GIFTS** at Reasonable Prices

CHARLES MARES LTD., 65-67 GEORGE ST. LUTON

and at
18, Market Place, ST. ALBANS

also
28, Gold Street, KETTERING

You, too, will prefer
J.W. GREEN'S



J. W. GREEN LTD., THE BREWERY, LUTON.

TELEPHONE: LUTON 3131.

TELEPHONE 223
ESTABLISHED 1860

H. WHITE
(LUTON) LTD.

High Class
FOOTWEAR
for
The Family

24/30, MANCHESTER ST.
LUTON

'Phone: LUTON 1961
Proprietor: R. HARRIS

'Rons'
Gentlemen's
Hairdresser

6, MILL STREET
LUTON
BEDS.

Saloon Service
Ground Floor
Appointments First Floor

LUTON TOWN

Shirts White
Knickers Black
Stockings Black with White Tops

2 **Cooke**
Right Back

4 **Soo**
Right Half

7 **Small**
Outside Right

8 **Brennan**
Inside Right

Referee—
MR. S. E. LAW
(West Bromwich)

11 **Heaton**
Outside Left

10 **Hindle**
Inside Left

6 **Martin**
Left Half

3 **Milburn**
Left Back

LEEDS UNITED
Shirts Blue and Old Gold
Knickers White
Stockings Blue and Old Gold

B. Stretton
Goal

5 **Gager**
Centre Half

9 **Billington**
Centre



9 **Wakefield**
Centre

5 **Holley**
Centre Half

Twomey
Goal

Football League—Division II

3 **Hughes**
Left Back

6 **Gardiner**
Left Half

10 **Ottewell**
Inside Left

11 **O'Brien**
Outside Left

Linesmen—
Blue Flag: Mr. E. P. GRIEG (London)
Red Flag: Mr. C. H. G. GAYLER (Harrow)

8 **Powell**
Inside Right

7 **Cochrane**
Outside Right

4 **Bullions**
Right Half

2 **Dunn**
Right Back

Kick-Off 2.20 p.m.

SPECTATORS ARE ASKED NOT TO CROSS THE PLAYING FIELD AFTER THE MATCH

Telephone:
Luton 1255-1256

For ARTISTIC WALLPAPERS

CHARLES BIRD & Sons Ltd.

Glazing Contractors
COLLINGDON ST., LUTON
For QUALITY PAINTS

"Triplex" Safety Glass
Motor Screens (Fitted)
Makers of MIRRORS, SPLASH
BACKS, GLASS SHELVES and
GLASS FIRE SCREENS

HARRY CANHAM & SON

Export Packers
Export Leatherboard Post Boxes
Cardboard Box, Packing Case
Ply Box & Crate Manufacturers

GROVE ROAD, LUTON

TELEPHONE 458

W. CHAMBERLAIN & Co.

Telephone: LUTON 329
106, DUNSTABLE ROAD, LUTON

IRONMONGERY &
GARDEN REQUISITES
BRUSHES & BROOMS
for Home and Factory
PAINTS & DISTEMPERS
OILS, WALLPAPER Etc.
as available

YOUR KIND ENQUIRIES INVITED

YOUR WINNING GOAL
FOR BEST QUALITY
RADIO, TELEVISION & ALL ELECTRICAL SUPPLIES

AGENTS
for
BUSH
COSSOR
FERRANTI
H. M. V.
PHILCO
PILOT
ULTRA

A. T. SNOWDEN'S

171, DUNSTABLE ROAD

AND

24, MILL STREET, LUTON

'PHONE: LUTON 1496

RELIABLE
RADIO
TELEVISION
ELECTRICAL
REFRIGERATION
INSTALLATIONS
AND REPAIRS
CARRIED
OUT BY
EXPERTS

HELEY'S RESTAURANT
MILL STREET
Next to Palace Cinema

● After the Match
call for a Special

**FISH AND
CHIP TEA**

PROPRIETOR : : A. E. HELEY

WILLIAMS & RICHARDSON

Radio, Television and Electrical Engineers

- Agents for—
 ❖ MURPHY
 ❖ H.M.V.
 ❖ PHILLIPS
 ❖ PHILCO
 ❖ MARCONI
 ❖ FERGUSON

174, Biscot Rd. & 17, DURHAM RD. LUTON

'Phone: 593 and 2012



Where can I get good printing?

E. A. ALLEN & SON (Luton) LTD.

for PRINTING of QUALITY
 424 DUNSTABLE ROAD
 'Phone LUTON 1626

E. A. GREEN
 The noted shops for BOOKS

of all kinds STATIONERY FOUNTAIN PENS TOYS and FANCY GOODS
 25, NEW BEDFORD RD & 228, BISCOT ROAD LUTON
 PHONE 476

TODAY'S HALF-TIME SCORES

NOTE. The letter in the Programme corresponds with the letter on the Board—thus A 0-1 means that the first-named club has scored 0 and their opponents 1.

FIRST LIST

A ARSENAL	v.	LIVERPOOL	.....
B BOLTON WAN.	v.	SHEFFIELD UN.	.....
C CHELSEA	v.	GRIMSBY T.	.....
D DERBY CO'NTY	v.	BLACKBURN	.....
E HUDDERSFIELD	v.	MANCHESTER C.	.....
F MIDDLESBRO'	v.	CHARLTON A.	.....
G PORTSMOUTH	v.	MANCH. UN.	.....
H STOKE CITY	v.	BLACKPOOL	.....
K WOLVES	v.	ASTON VILLA	.....
L BIRMINGHAM	v.	MILLWALL A.	.....
M CHESTERFIELD	v.	TOTTENHAM	.....
N LEICESTER C.	v.	BRENTFORD	.....

SECOND LIST

A NOTTS. FOR.	v.	DONCASTER	.....
B PLYMOUTH A.	v.	FULHAM	.....
C SOUTHAMPTON	v.	BRADFORD	.....
D WEST HAM U.	v.	WEDNESDAY	.....
E ALDERSHOT	v.	WALSALL	.....
F BOURNEM'UTH	v.	SOUTHEND U.	.....
G BRIGHTON & H.	v.	PORT VALE	.....
H BRISTOL CITY	v.	EXETER CITY	.....
K IPSWICH T.	v.	NEWPORT CO'	.....
L LEYTON O.	v.	READING	.....
M NORTHAMPT'N	v.	CRYSTAL PAL.	.....
N NORWICH C.	v.	SWINDON T.	.....

THIRD LIST

A QUEEN'S P. R.	v.	WATFORD	.....
B SWANSEA T.	v.	NOTTS. CO'TY	.....
C TORQUAY U.	v.	BRISTOL ROV.	.....
D ACCRINGTON	v.	LINCOLN C.	.....
E CARLISLE UN.	v.	TRANMERE R.	.....
F HARTLEPOOLS	v.	GATESHEAD	.....
G MANSFIELD T.	v.	WREXHAM	.....
H N. BRIGHTON	v.	STOCKPORT C.	.....
K ROCHDALE	v.	BRADF'D CITY	.....
L ROTHERHAM	v.	DARLINGTON	.....
M HEARTS	v.	MOTHERWELL	.....
N RANGERS	v.	PARTICK THIS.	.....

TIMBER ? LILLYWHITE'S
 'PHONE 1964
 LEAGRAVE ROAD

Motorists! Fit
TRIPLEX SAFETY GLASS
 Consult **OGDEN & CLEAVER LTD.**
 (GLASS DEPT.)
 Stuart St., Luton
 'PHONE 580

Car Hire Service
 IF YOUR TEAM LETS YOU DOWN
 "We Won't"
P. COOK & Co.
 15, Shirley Rd. LUTON
 'Phone No. 4292

FIXTURES, 1947 - 48

FIRST XI Division II

Date	Home	Away	Score
Sat., Aug. 23	Coventry City	.....	0 0 A 1 4
Wed., .. 27	Brentford	.....	0 0 A 3 0
Sat., .. 30	Newcastle United	.....	4 3 H 2 1
Wed., Sept. 3	Brentford	.....	..... H 3 0
Sat., .. 6	Birmingham City	.....	0 1 A 1 2
Mon., .. 8	Leicester City	.....	1 2 A 2 3
Sat., .. 13	West Bromwich Albion	.....	2 0 H 1 1
Wed., .. 17	Leicester City	.....	1 2 H 2 1
Sat., .. 20	Barnsley	.....	0 4 A 0 3
Sat., .. 27	Plymouth Argyle	.....	3 4 H 0 0
Sat., Oct. 4	Bradford	.....	1 2 A 2 2
Sat., .. 11	Cardiff City	.....	..... A 0 1
Sat., .. 18	Sheffield Wednesday	.....	1 1 A 0 1
Sat., .. 25	Tottenham Hotspur	.....	3 2 H 0 0
Sat., Nov. 1	Millwall	.....	0 2 A 1 3
Sat., .. 8	Chesterfield	.....	1 1 H 2 0
Sat., .. 15	West Ham United	.....	1 2 A 0 0
Sat., .. 22	Bury	.....	2 0 H 1 3
Sat., .. 29	Southampton	.....	3 1 A 1 3
Sat., Dec. 6	Doncaster Rovers	.....	..... H 2 1
Sat., .. 13	Nottingham Forest	.....	2 4 A 2 1
Sat., .. 20	Coventry City	.....	1 1 H 2 3
Fri., .. 26	Leeds United	.....	..... A
Sat., .. 27	Leeds United	.....	..... H
Sat., Jan. 3	Newcastle United	.....	2 7 A
Sat., .. 10	Plymouth Argyle (F.A. Cup 3)	.....	A
Sat., .. 17	Birmingham City	.....	1 3 H
Sat., .. 24	F.A. Cup (Round 4)	.....	.....
Sat., .. 31	West Bromwich Albion	.....	2 1 A
Sat., Feb. 7	Barnsley	.....	3 1 H
Sat., .. 14	Plymouth Argyle	.....	1 2 A
Sat., .. 21	Bradford	.....	3 0 H
Sat., .. 28	Cardiff City	.....	..... H
Sat., Mar. 6	Sheffield Wednesday	.....	4 1 H
Sat., .. 13	Tottenham Hotspur	.....	1 2 A
Sat., .. 20	Millwall	.....	3 0 H
Fri., .. 26	Fulham	.....	2 0 H
Sat., .. 27	Chesterfield	.....	1 2 A
Mon., .. 29	Fulham	.....	1 2 A
Sat., April 3	West Ham United	.....	2 1 H
Sat., .. 10	Bury	.....	0 3 A
Sat., .. 17	Southampton	.....	2 2 H
Sat., .. 24	Doncaster Rovers	.....	..... A
Sat., May 1	Nottingham Forest	.....	3 2 H

RESERVE FIXTURES Football Combination F. A.

Date	Home	Away	Score
Sat., Aug. 23	Cardiff City	.....	1 3 H 1 0
Wed., .. 27	Northampton Town	.....	1 1 H 6 2
Sat., .. 30	Birmingham City	.....	0 1 A 0 6
Mon., Sept. 1	Reading	.....	1 4 A 2 3
Sat., .. 6	Fulham	.....	..... H 4 2
Wed., .. 10	Leyton Orient	.....	5 1 H 1 1
Sat., .. 13	Leyton Orient	.....	0 2 A 1 1
Sat., .. 20	Millwall	.....	0 3 H 3 1
Wed., .. 24	Fulham	.....	..... A 1 3
Sat., .. 27	.....	.....	.....
Wed., Oct. 1	Ipswich Town	.....	1 3 H 2 0
Sat., .. 4	Northampton Town	.....	2 6 A 2 1
Wed., .. 8	Southend United	.....	1 0 H 1 0
Sat., .. 11	Plymouth Argyle	.....	3 1 H 2 0
Sat., .. 18	Norwich City	.....	9 2 H 3 0
Sat., .. 25	Crystal Palace	.....	3 3 A 2 1
Sat., Nov. 1	Crystal Palace	.....	2 0 H 0 0
Sat., .. 8	Swindon Town	.....	1 1 A 0 4
Sat., .. 15	Queens Park Rangers	.....	..... H 1 2
Sat., .. 22	Cardiff City	.....	0 2 A 4 1
Sat., .. 29	Reading	.....	1 1 H 6 0
Sat., Dec. 6	Norwich City	.....	2 3 A 3 4
Sat., .. 13	West Ham United	.....	..... H 0 0
Sat., .. 20	Ipswich Town	.....	2 2 A 3 0
Thurs., .. 25	Southend United	.....	1 2 A
Fri., .. 26	Birmingham City	.....	2 1 H
Sat., .. 27	Millwall	.....	0 5 A
Sat., April 3	West Ham United	.....	..... A
Wed., .. 7	Plymouth Argyle	.....	0 4 A
Sat., .. 10	Swindon Town	.....	7 2 H
Sat., .. 17	Queens Park Rangers	.....	..... A
Sat., .. 24	.....	.....	.....
Sat., May 1	.....	.....	.....

LEAGUE TABLES FOOTBALL COMBINATION—Section "A"

Team	Pld.	Won	Drn.	Lost	For	Agst.	P.
Birmingham City	22	14	4	4	31	16	32
West Brom. Albion	22	13	4	5	35	26	30
Newcastle United	22	12	3	7	41	25	27
Cardiff City	22	10	7	5	33	26	27
Tottenham Hotspur	22	10	6	6	38	20	26
West Ham United	22	8	10	4	28	20	26
Southampton	22	11	4	7	41	34	26
Sheffield Wednesday	22	10	4	8	31	31	24
Bradford	22	10	3	9	38	33	23
Leicester City	22	9	5	8	30	29	23
Chesterfield	21	8	5	8	29	28	21
Coventry City	22	8	4	10	35	31	20
LEEDS UNITED	22	8	4	10	32	33	20
Fulham	22	9	2	11	28	30	20
Barnsley	22	8	4	10	33	37	20
LUTON TOWN	22	7	6	9	28	32	20
Bury	22	5	8	9	27	31	18
Millwall	21	5	7	9	25	32	17
Plymouth Argyle	22	4	9	9	15	34	17
Notts Forest	22	6	3	13	25	33	15
Doncaster Rovers	22	5	5	12	20	38	15
Brentford	22	4	7	11	20	44	15

Team	Pld.	Won	Drn.	Lost	For	Agst.	P.
West Ham United	24	18	3	3	71	21	39
Birmingham City	25	12	6	7	47	25	30
LUTON TOWN	23	13	4	6	50	32	30
Fulham	24	12	5	7	41	33	29
Ipswich Town	24	12	4	8	46	44	28
Swindon Town	23	11	4	8	42	38	26
Queens Park Rangers	22	7	10	5	35	36	24
Millwall	23	11	1	11	45	45	23
Reading	24	11	1	12	47	53	23
Plymouth Argyle	24	8	5	11	46	46	21
Northampton Town	22	8	4	10	48	53	20
Norwich City	24	6	7	11	40	48	19
Cardiff City	23	8	3	12	26	40	19
Southend United	23	6	5	12	29	45	17
Leyton Orient	24	5	5	14	30	61	15
Crystal Palace	22	3	5	14	15	48	11

Next Match, Saturday, January 3rd, 1948
 KICK - OFF 2.30 p.m.
LUTON TOWN RES. v. COVENTRY CITY RES.
 ADMISSION : Centre Stand 2/- : Stand and Enclosure 1/6, Boys 1/- : Ground (under cover) 1/3 : Ground (Kenilworth Road) 1/-, Boys 9d.
 All Prices include Entertainment Tax

G. A. WILD & SONS

THE
TOWN'S LEADING SPORTS OUTFITTERS
and Fancy Leather Goods Dealers and Saddlers

14, MANCHESTER STREET, LUTON

Also at

'Phone No. 780

103, HIGH STREET NORTH, DUNSTABLE

'Phone No. 275

Suppliers to the Luton Town Football Club

*Why not call on us after the match if
you require:—*



- ★ Footballs, Jerseys, Shorts, Hose
- ★ Shin Guards, Boots, Goal Nets etc., etc.



Agents for Manfield, Cotton Oxford, Embekay

WE WELCOME CLUB ENQUIRIES

Rugby, Hockey, Badminton, Squash Equipment a Speciality

A great selection held in stock

INDOOR GAMES in GREAT VARIETY

DARTS and FLIGHTS

to suit
every player

Agents for the well-known

★ "BEDFORDIAN"

DARTS and FLIGHTS

*Let us return your Bristle Dart Board to the original
manufacturers for a complete renovation—the result as new*

We have a Wonderful Range of Presents
at pre-Budget Prices, why not shop NOW, and save the increased Purchase Tax

**Call and See Our Range of TRAVEL GOODS
HANDBAGS and FANCY LEATHER GOODS**

THE BEST SELECTION IN TOWN